

## REPRÉSENTANTS DU CANADA À L'EXTÉRIEUR

ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET  
D'IRLANDE DU NORD—Fin<sup>1</sup>

<i>Lieu</i>	<i>Désignation</i>	<i>Nom</i>
Liverpool..... (Edifice Martins Bank, rue Water. Téléphone Central 0625) (34, Moorfields. Téléphone Central 3852)	*Délégué commercial..... Fonctionnaire d'immigration... Médecin-en-chef..... Préposé à l'établissement.....	M. A. W. Evans. M. M. S. Low. M. le docteur E. W. Aeberli. M. F. H. Sedman.
*Circonscription comprenant les Midlands et le Nord de l'Angleterre.		
Glasgow..... (18, Terrace Woodlands. Téléphone Douglas 4936)	Fonctionnaire d'immigration... Médecin-en-chef.....	M. R. B. Barr. M. le Dr G. M. Ogilvie.
* * * * *		
Belfast..... (36, Victoria Square. Télé- phone 21867) (65A, rue Chichester. Téléphone 27365)	†Délégué commercial..... Fonctionnaire d'immigration... Médecin-en-chef..... Préposé à l'établissement.....	M. H. A. Gilbert. M. L. G. Kyle. M. le Dr W. D. P. Griggs. M. J. E. Leigh.
† Résidence à Dublin.		

## SINGAPOUR

<i>Lieu</i>	<i>Désignation</i>	<i>Nom</i>
Singapour..... (Portes 4, 5, 6, Édifice Ame- rican International, Ro- binson Road et rue Tele- graph. Adresse postale: Case 845. Téléphone: 30631-2)	*Délégué commercial..... *Délégué commercial adjoint....	M. M. P. Carson. M. B. C. Steers.
* Circonscription comprenant la Fédération Malaise, le Nord-Bornéo, la Thaïlande, Brunié et Sarawak.		

## SUÈDE

<i>Lieu</i>	<i>Désignation</i>	<i>Nom</i>
Stockholm..... (Chancellerie et résidence de l'Ambassadeur: Strand- vägen 7-C. Adresse postale: Case 14042. Téléphone 67-92-15)	Ambassadeur..... *Conseiller (Commerce)..... Premier secrétaire et Consul.... *Attaché militaire et de l'Air.... †Attaché naval.....	M. J. A. Chapdelaine. M. A. P. Bissonnet. M. F. G. Ballachey. M. le colonel G. M. C. Sprung, M.C., C.D. M. le capitaine de frégate R. C. Chenoweth, M.B.E., C.D., R.C.N.
(Section des visas: 5, Smala Grand).....	Attaché.....	M. V. L. Horan.
†En résidence à Oslo. *Circonscription comprenant la Finlande.		

## SUISSE

<i>Lieu</i>	<i>Désignation</i>	<i>Nom</i>
Berne..... (Chancellerie: 88, Kirchen- feldstrasse. Téléphone 4.63.81) (Résidence de l'Ambassa- deur: Villa Beauregard, 15, Haspelgasse. Télé- phone 4-52-81) (Section des visas: Neuen- gasse 43, Interhaus, 2ième étage. Téléphone 3-21-35)	Ambassadeur <sup>1</sup> ..... Conseiller (Commerce)..... Deuxième secrétaire et Consul. Deuxième secrétaire (Commerce) Attaché.....	M. E. Turcotte. M. B. I. Rankin. M. K. C. Brown. M. N. W. Boyd. M. C. Lauzière.

<sup>1</sup> Représentant les intérêts du Canada dans la principauté de Liechtenstein.